

# YOU, ME, US

Turkey, France, Ukraine

Discover our countries!

Investigations of  
travelling mascots

# Contents

## **eTwinning Project**

3 Who, where, why?

## **FRANCE :**

4 At the library... in France!

## **FRANCE :**

08 Nice meeting in college!

## **Issa, born in Mali**

11 Presentation

## **Sakib, born in Pakistan**

12 Presentation

## **Grâce**

22 born in Democratic Republic of  
Congo :Presentation

## **Sidiki, born in Liberia**

26 Presentation



# Contents

**Halimatou, Abdoulaye and Sadou**  
5 Born in Guinea, Presentation

**XXX**  
6 **XXX**

**XX**  
10 **XX**

**XX**  
14 **XX**

**XX**  
18 **XX**

**XX**  
22 **X**

**X**  
26 **XX**



# Tribune

## INFO PROJET

A mascot is sent by a class to conduct an investigation of students from another country (icebreaker activity in the form of games learning apps), then widens his scope to the class space, the city and the country. Finally, the students will prepare together during a "live event" the international event "La Grande Lessive®", which is an ephemeral exhibition of drawings around the world on a theme common to all. All surveys and reports in different countries will be highlighted in a digital magazine.



## travelling mascots

### WHO, WHY, WHERE?

-Two French classes : Mrs Moulin and Mrs Daujard's classes. The pupils are 6 to 10 years old. Our school is in Wassy, in east France.

-A Ukrainian class : Mrs Khomenko's class. The pupils are 11 years old. Our school is in Konotop.

-A turkish class : Mrs Sahuvar 's class. The pupils are 10 to 13 year old. Our school is in Reyhanli.



At the library, in  
France!

FRANCE

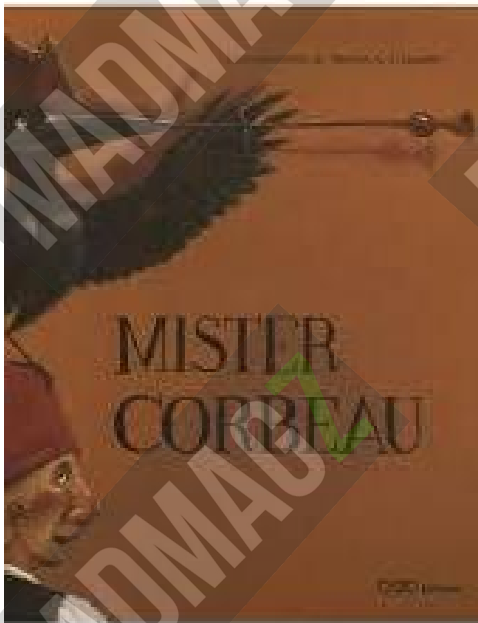
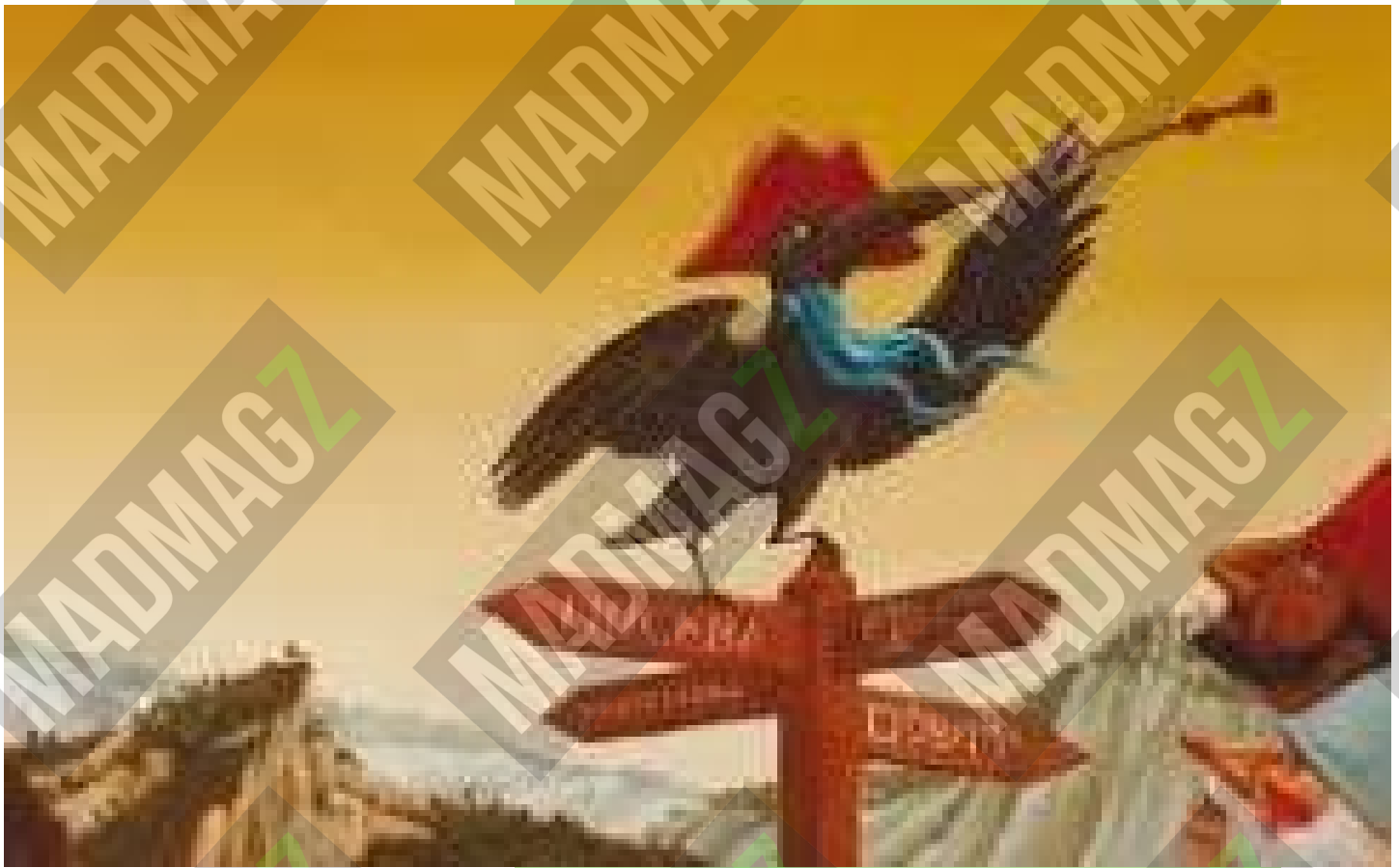


We went to the library. We did a reading of a tale of Turkish origin: Mister Corbeau. Then we did an art activity called marbled paint. Karagöz told us that it was a well-known Turkish art. Since chemicals can not be used, shaving foam has been used.

Marble painting for children

**M**ARBLE PAINTING, how? You have to put shaving foam in a container and paint all colors. Then, with a spatula, mix gently while making waves. Trim the paper and scrape it. Finally, let it dry. Colors are mixing and it is beautiful!

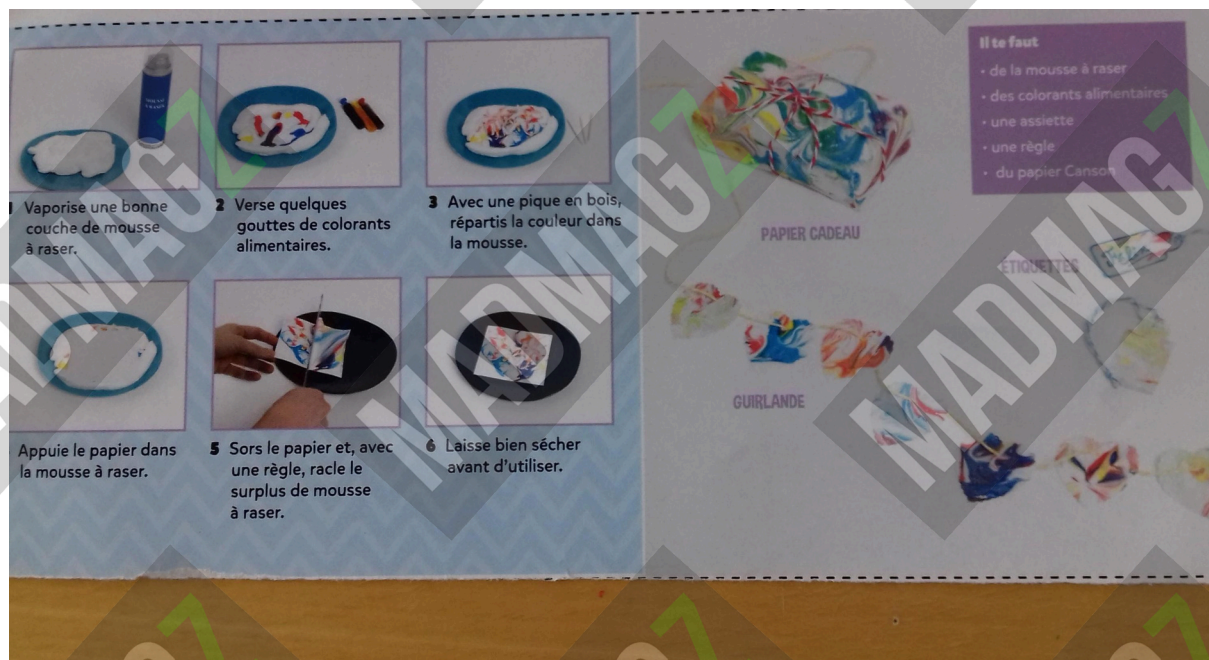
FRANCE



An old raven shows recognition to a shepherd, when the latter takes away a thorn from his paw. After this gesture, the bird will allow the shepherd to pursue his dreams: for the thorn, a candle; for the candle, a cow, for the cow ... Turkish folk tale, enriched in its structure with elements of other cultures.

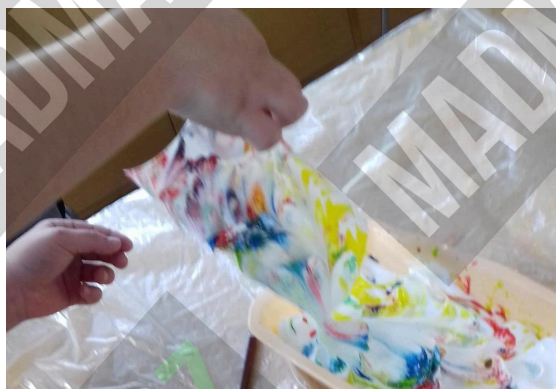
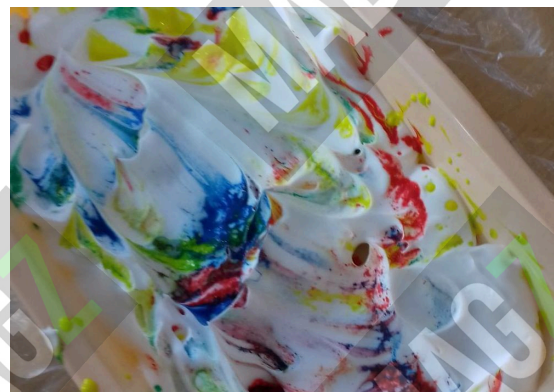
FRANCE

# Marble painting



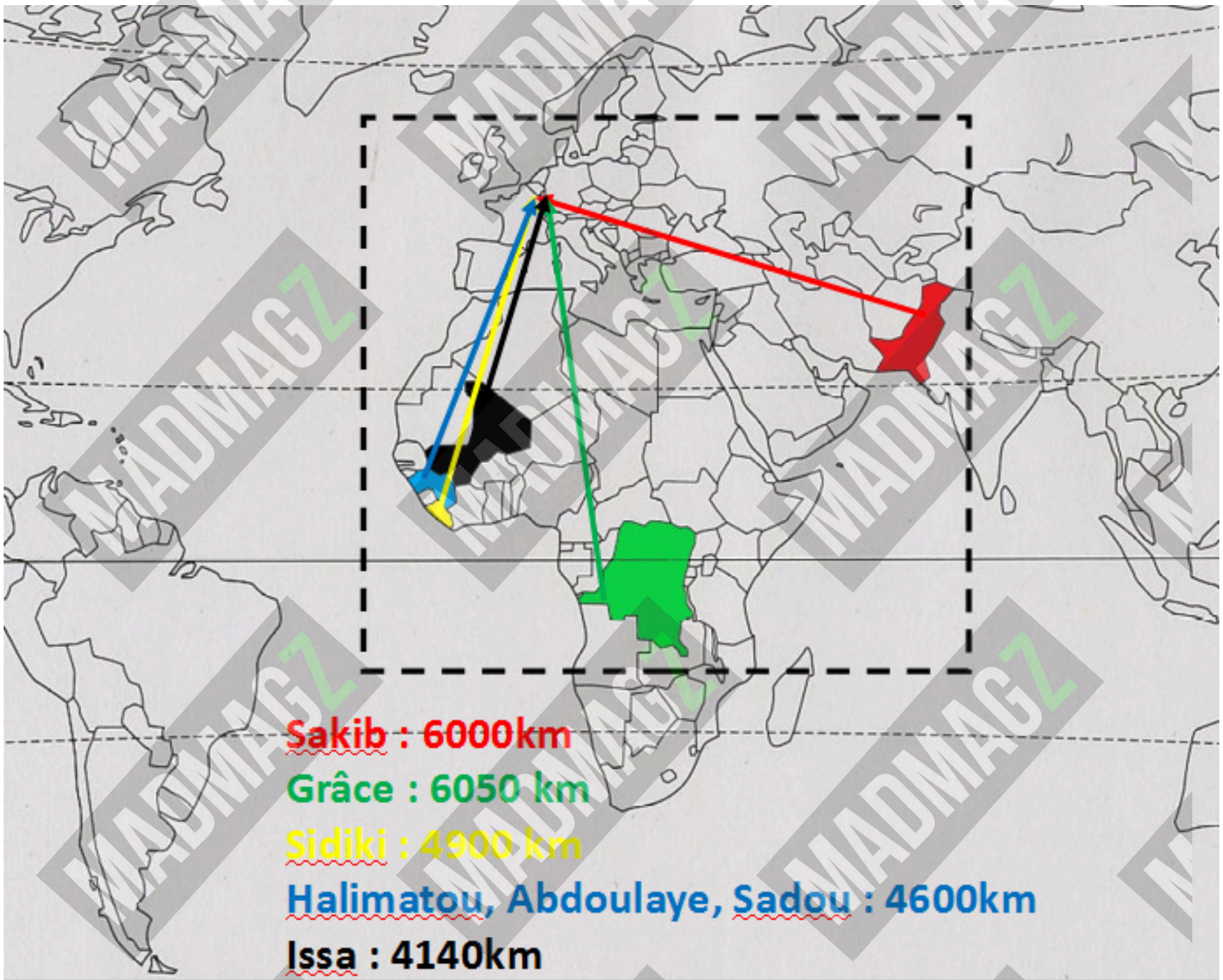
**You can make it with shaving foam**

The animators explain us how to make beautiful colorful traces.



FRANCE





Nice meeting  
in college

nice meeting!



Friday, we went to college to meet UPEAA students. They are children who left their country because they did not have enough to eat or because of the war. They might die. They are older than us, they are between 15 and 17 years old and they live in Wassy.

They came here to take refuge and learn our language and a job to work later.

In their country, It is difficult to find a doctor and some of them have to work hard to get enough money to eat each day (even for very young children). It is difficult for them to leave their family and their country, but they are happy to be here and alive.

Nice meeting!



Each in turn, they presented their countries. It was difficult for them because they have not spoken French for a long time. They did well. To check that we listened well, they had prepared a quiz. In addition, the college gave us a pen, a notebook and a snack. We thought a lot, we had fun and they helped us understand their countries. Thanks to this meeting, we enriched each other with our differences. We decided to present their countries in the magazine, because if they were born elsewhere, today, they live in France. We are very proud to do so.

Nice meeting!

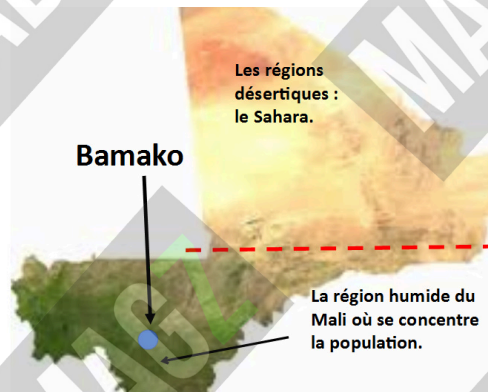


# MALI



green = hope, yellow = gold from the basement, red = blood of warriors

To the north, it is desert the south is a little more humid. Between the two is the Sahel



Amadou Mariam



OUMOU SANGARE



Rokia Traoré



SALIF KEITA

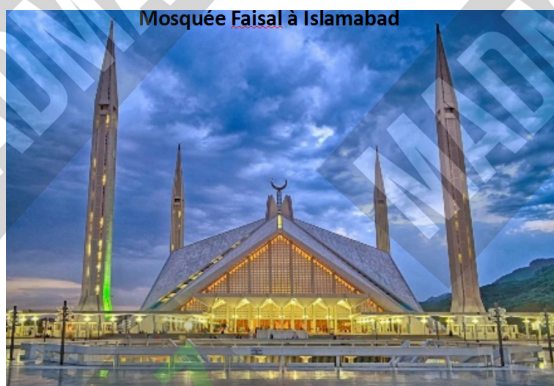
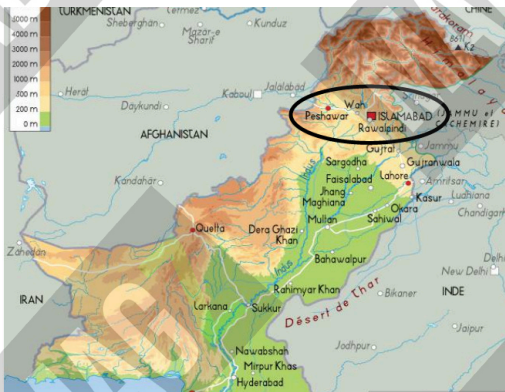


# Pakistan



## A beautiful country

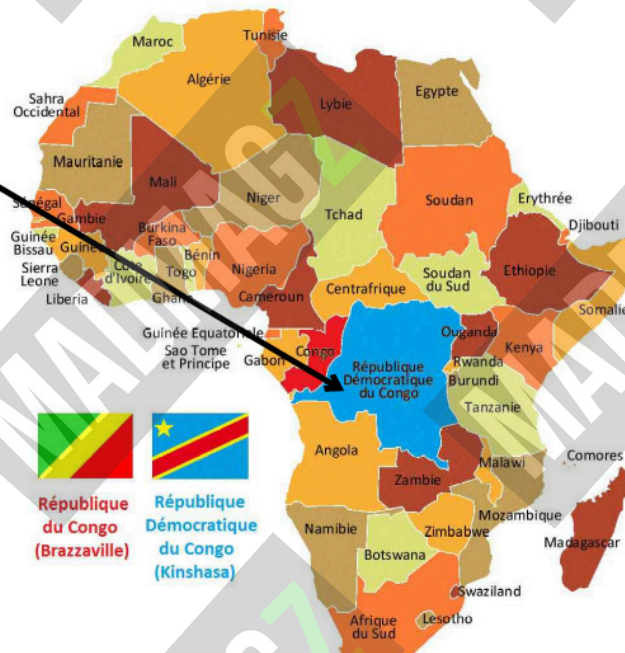
Old monuments and modern monuments to practice religion.



PAKISTAN

# Democratic Republic of Congo

La Republique  
Démocratique  
du Congo



## A big country in Africa

Kinshasa is a very big town. Various food in Democratic Republic of Congo



Kinshasa



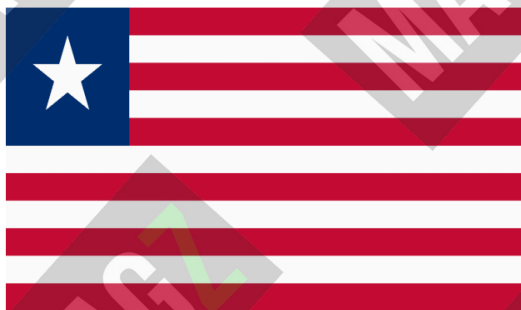
CONGO

# Liberia



## Liberia comes from the word liberty

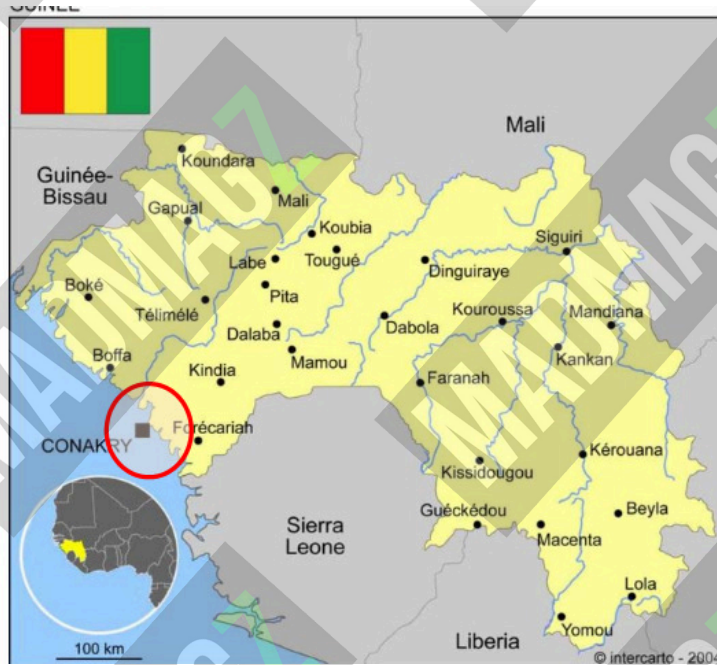
It was a country for descendants of African slaves. They are speaking english.



Liberia



# Guinea



**One country and several people**  
several peoples with several languages live side by side



Guinea





Plonk !  
All in the water !

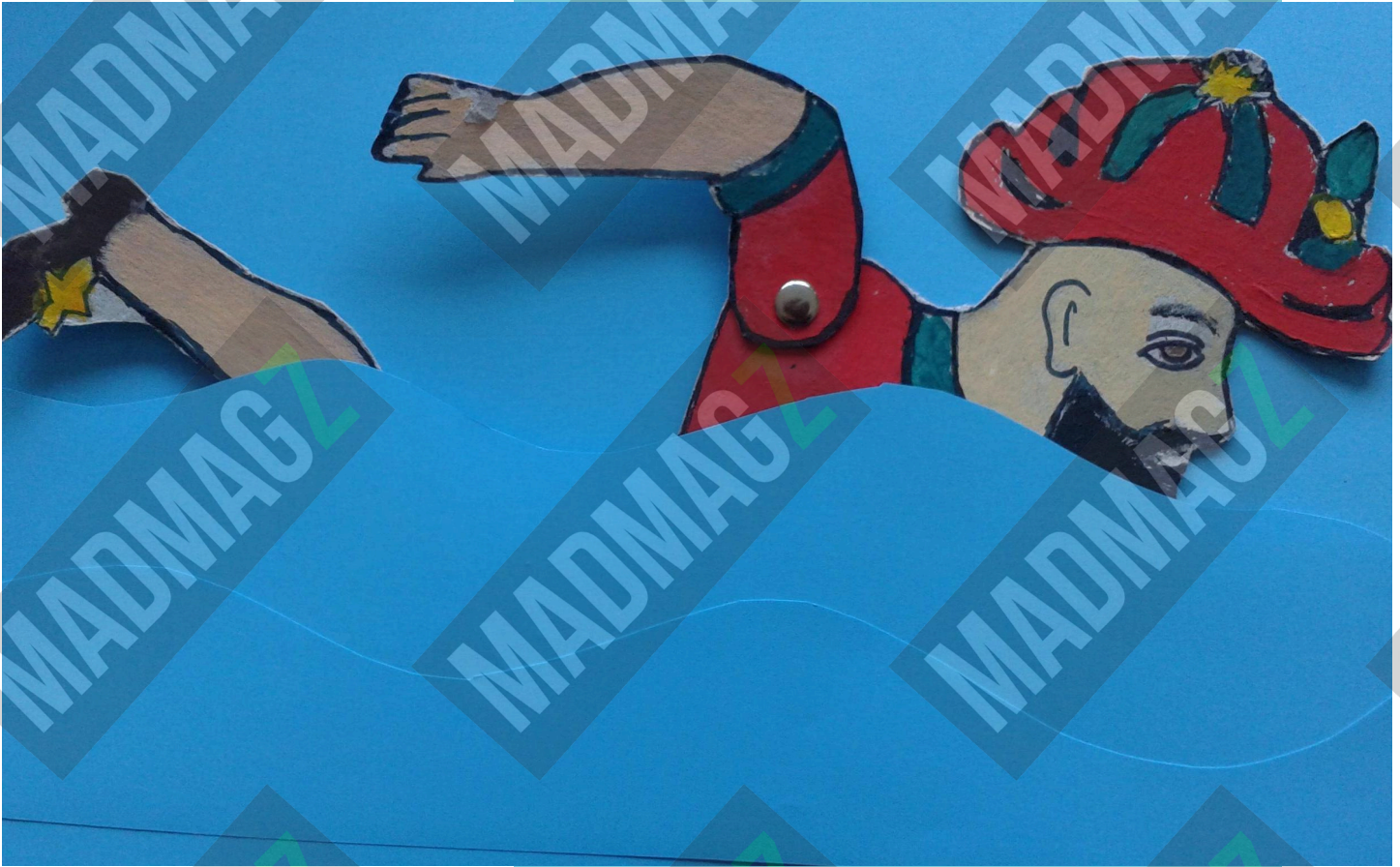
Swimming pool



All students in CE2 and CM1 from our school went to the municipal pool of Saint-Dizier (20 kilometers from Wassy) pour 10 sessions on tuesday afternoons to learn how to swim or improve.

Learn to swim ... it's not easy. For non-swimmers, a little material, it helps ! Fortunately Keragöz, Maria and Anya help us and encourage us !

Swimming pool



Karagöz is training ! The water is too cold for Anya and Maria.

It's really cool !

Sandrine Daujard's class

Swimming pool



# Investigation in the Town Hall

Town Hall



In France, there are 36 767 municipalities and each commune has a mayor. We wrote a letter to the mayor of Wassy, M. Mathieu, to ask him to receive us. Waiting for his answer, we have prepared a lot of questions to know «what's the use of a mayor ? » Finally an answer ! We have an appointment Friday, April 6th at the town hall !

The mayor, M. Mathieu, has received us in the council room with her beautiful blue-white-red scarf. He answers our questions : The mayor is the one who runs the commune, who is careful that everything goes well. He's elected for 6 years by the residents of the city. His mission is to record births and deaths, and to celebrate weddings. He must also ensure that the law is respected. In the big cities, the municipal police help him.

Town Hall



The municipal council can decide many things for the good of municipality. For example, he can buy furniture for school or computers... .to do again sidewalks in the street, open a daycare... The mayor must make sure everything is done !

Keragöz, Anya and Maria took the opportunity to be photographed with the Mayor, M. Mathieu in his office !

Students too, in front of the Town Hall !

Sandrine Daujard's class

Town Hall

# FRANCE

## France, a republic !

---



### ▲ Karagöz takes risks ! Be careful !

He has found the french and european flags.

R.F is for French Republic.

### ▼ Anya has found the President's photo !

In France, the people elects the one who will represent him : a président. His name is Emmanuel Macron.

When visiting Wassy City Hall, Keragöz, Anya and Maria had fun looking for the symbols of the French Republic.



**LA MARSEILLAISE**  
 PAROLES ET MUSIQUE DE ROUGET DE LISLE  
 Allegro moderato  
 f *assai furcamente*

1<sup>er</sup> CHAPLET  
 Allons! en fants de la Pa... tri... e! Le jour de gloire est ar... ri...  
 vé, Contre vous de la ty... ran... ni... e L'éten... dard sanglant est le... vé, L'éten...  
 dard sanglant est le... vé! Enten... dez-vous dans les cam... pagnes Mu...  
 -gir ces fé... ro... ces sol... dats? Ils viennent jusque dans nos bras Egor...  
 -ger nos fils nos com... pagnes! Aux ar... mées ci... toy... ens for... mez vos batail...  
 -lons! Marchons! marchons! Qu'un sang im... pur... a... breu... ve nos sil... lions!

2	4	6
Que veut cette horde d'esclaves, De traîtres, de rois conjurés? Pour qui ces ignobles entraves, Ces fers des longs jours préparés? Français, pour nous, ah! quel outrage, Quels transports il doit exciter! C'est nous qu'on ose méditer De rendre à l'antique esclavage!	Tremblez, tyrans et vous, perfides, L'opprobre de tous les partis! Tremblez, vos projets parricides, Vot enfin cesser leur prix! Tout est soldat pour vous combattre, S'ils tombent, nos jeunes héros, La terre en produit de nouveaux Contre vous, tout prêts à se battre!	AMOUR SACRÉ de la Patrie Conduit, soutenez nos bras vengeurs, Liberté, liberté chère, Combats avec nos défenseurs! (bis) Soutenez drapeaux que la victoire Accouru à tes mâles secours! Que tes ennemis expirants Voient ton triomphe et notre gloire!
Aux armes, &c.	Aux armes, &c.	Aux armes, &c.



## Our National Anthem : "La Marseillaise"

Maria has found the bust of Marianne which is an other symbol of the French Republic.

Republic symbols





Our slogan : « Freedom – Equality – fraternity ». It is usually found in the wall of Town Halls

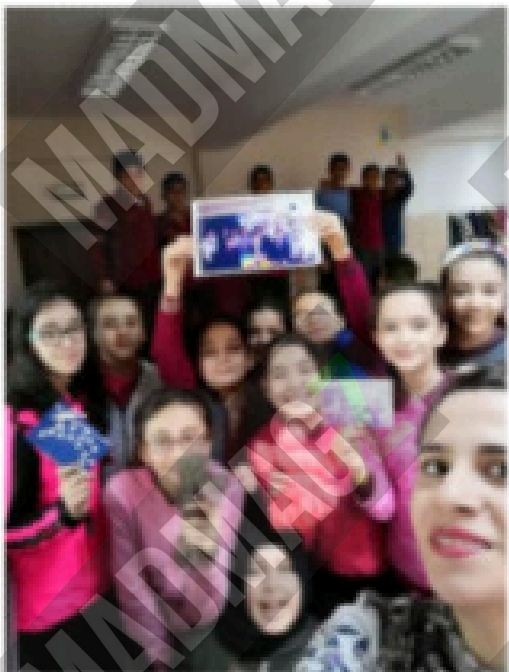
The Gallic rooster

Sandrine Daujard's classroom

Republic Symbols



# You, Me, Us : Investigations of travelling mascots



Reyhanli secondary school has 1080 students and 44 teaching staff. Students are aged from 9 to 14 years old. Also Our school has also a kindergarten.

# FIRST IMPACT

## INTRODUCTION



THIS PROJECT WAS A WONDERFUL JOURNEY WE HAD TOGETHER. WE CAME ACROSS DIFFERENT COUNTRIES AND DIFFERENT CULTURES. IT WAS A GREAT CHANCE TO MEET UP AND LEARN YOUR CITIES AND VALUES.



## LILI AND OTHER COLLEGUES

WE START WITH  
THE INTRODUCING  
LILI TO OUR  
SCHOOL AND  
LESSONS.



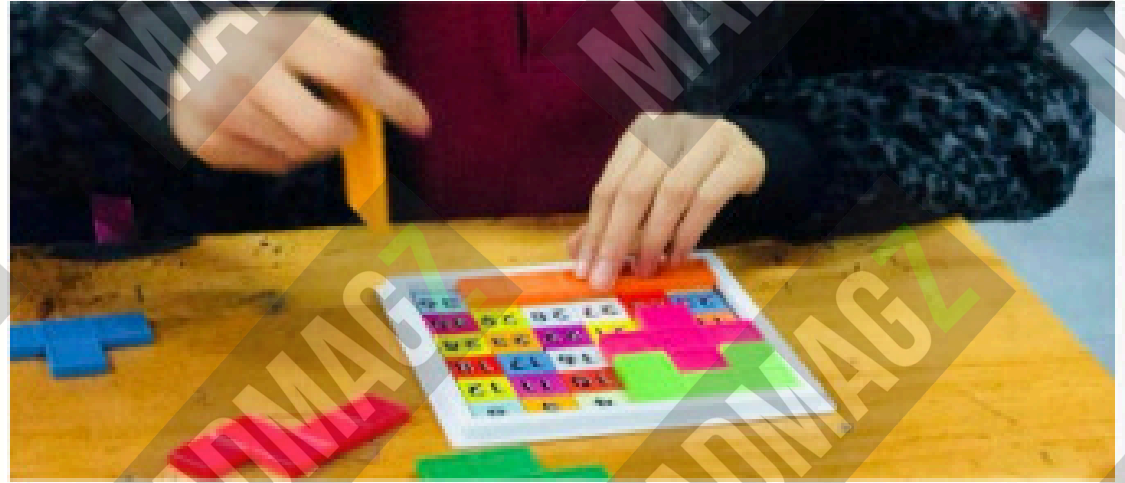
PROJECT: You, me, us



## You, me, us

The teachers staff plans different activities and events which involve all children to participate and to feel equal. We work also with children's parents

We engage them to participate in the school's activities and events. By doing this we enrich parental pedagogical culture. Despite the social and ethnic differences we stimulate children's creative thinking.



We provoke their interest in knowledge. We work with every child so he/she can feel special

# Different Learning Activities



▲ MIND GAMES

▶ PUZZLES

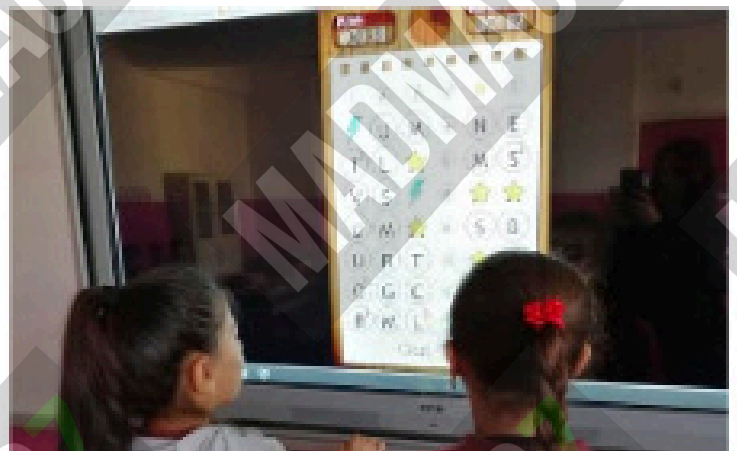


▶ WEB2 TOOLS



WORD GAMES

GRAM





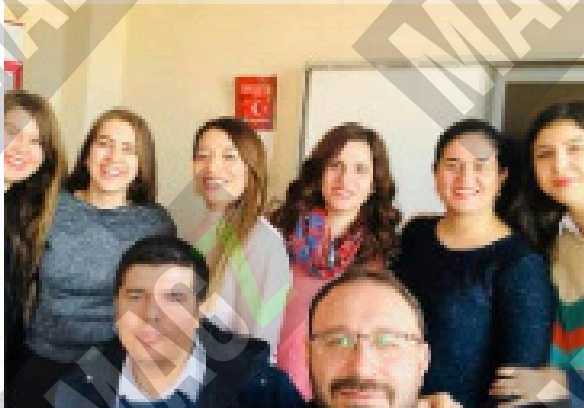


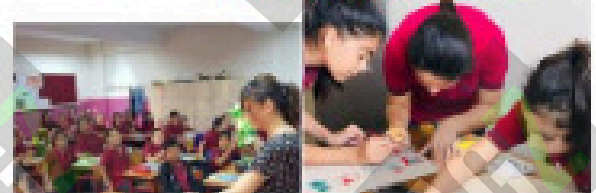
All of the teachers working in the school have tertiary pedagogical degree (language, mathematics, biology, history, chemistry, physics, physical education).

# SCHOOL STAFF

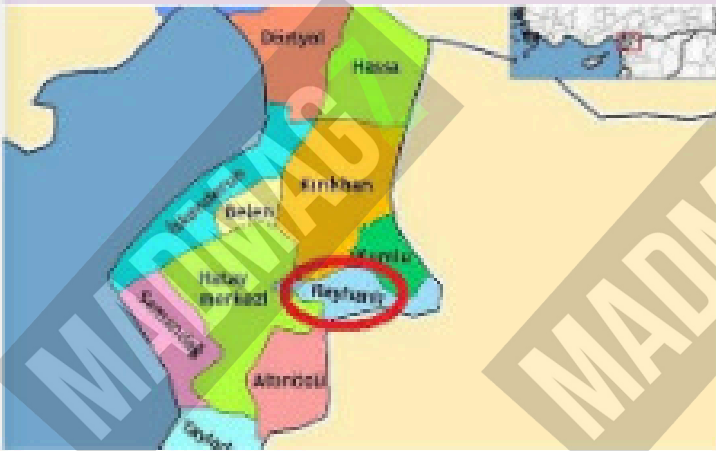


OUR HEADMASTER: İZZETTİN AKAN

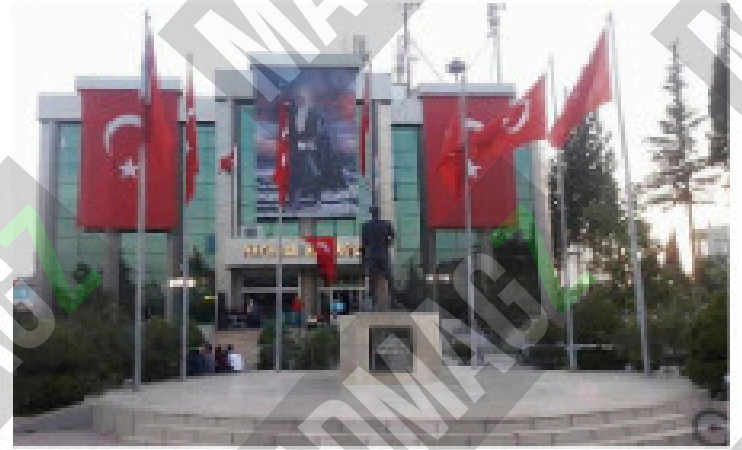




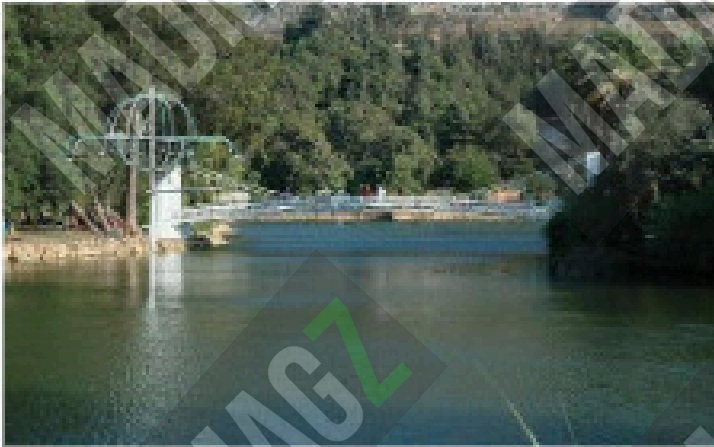
# WHERE IS REYHANLI?



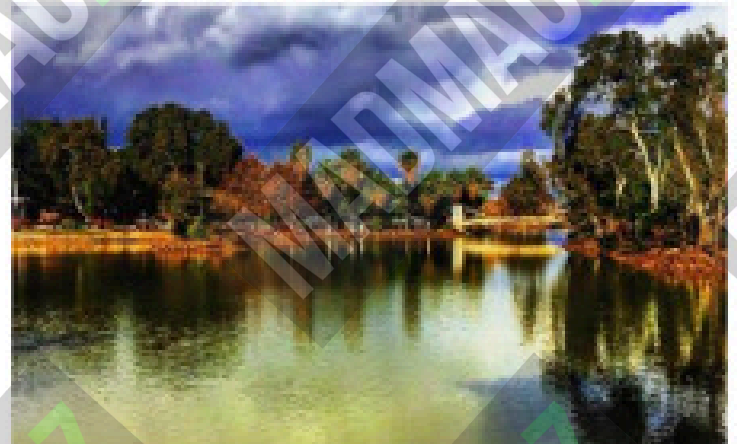
Reyhanlı, a district of Hatay city in the Mediterranean Region in southern Turkey



LAKE YENISEHIR



The region has a very warm climate with its green surroundings





It is a cuisine with numerous food, food poems, mythological food stories, food description mosaics and pots it uses; it makes it possible that the same food is seen in various ways



## Spices are used

The most important point on spice use in Hatay cuisine is that spices are used excessively in every dish.

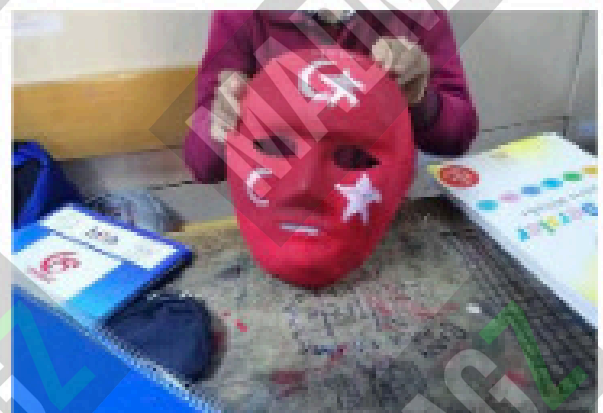
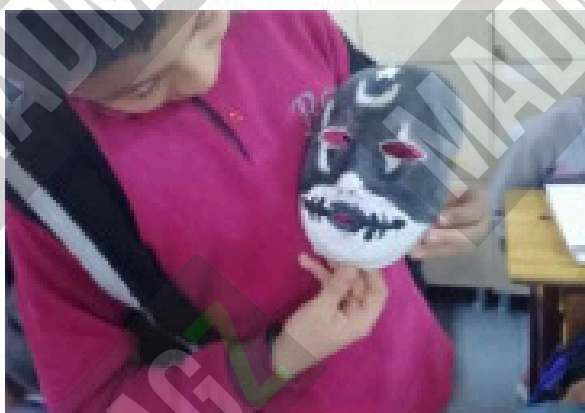
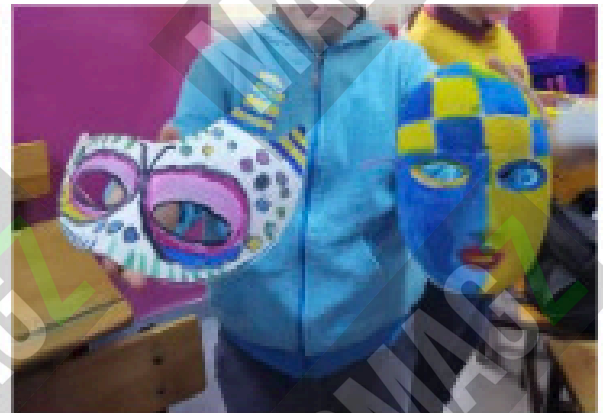
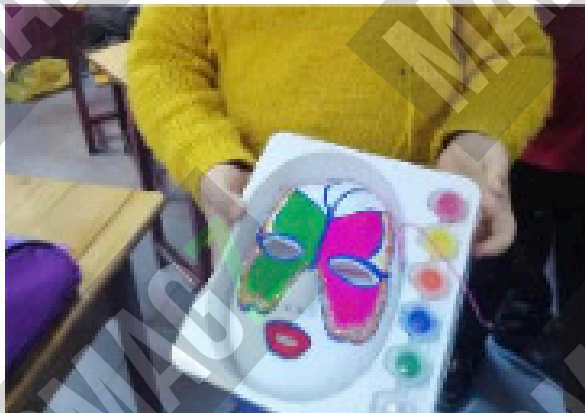
Hatay's meat and kebab culture includes shish kebab and barbecue tradition



# LA GRANDE LESSIVE



## OUR WORKS

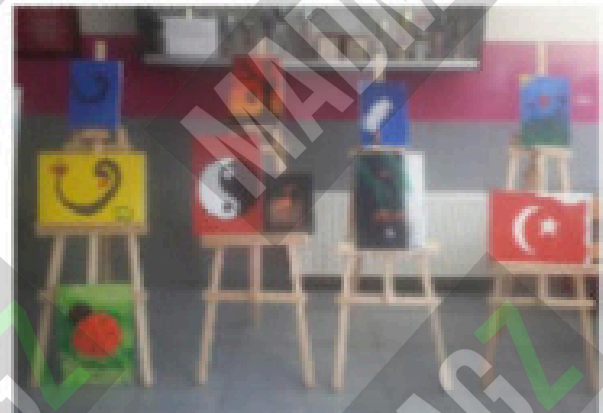
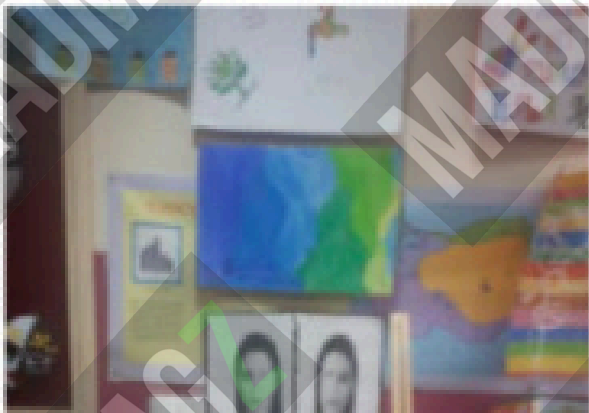
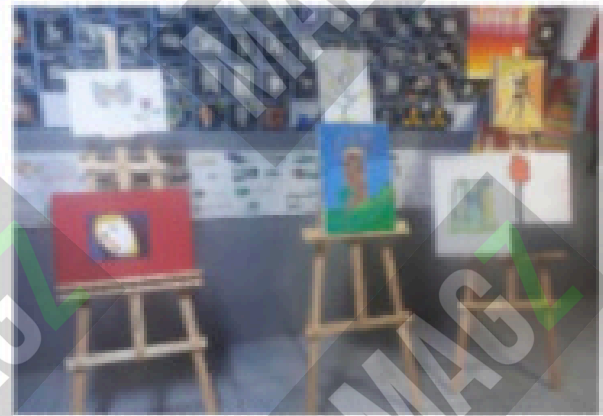




# Our School Corridors



**OUR WORKS ARE IN EVERYWHERE**



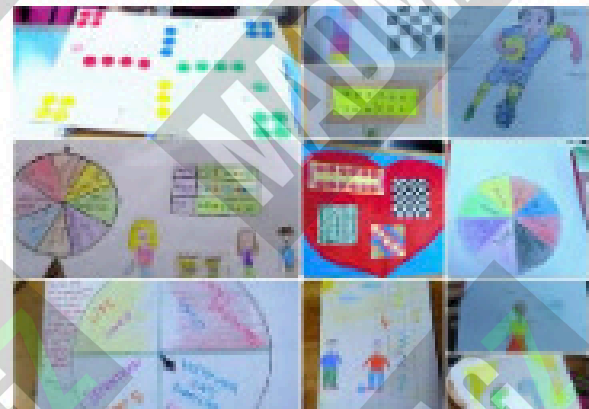




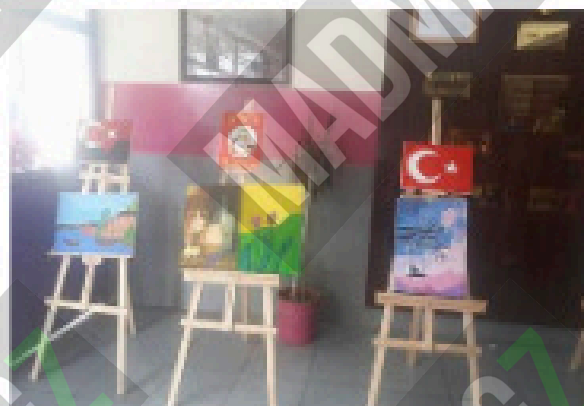
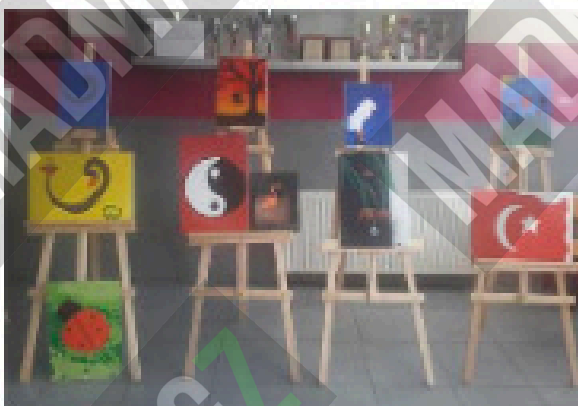
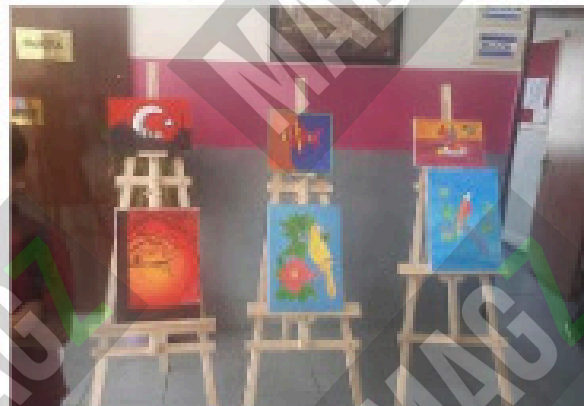
# WORKSHOP EXAMPLES



**THEMES: PARTY AND SPORTS**

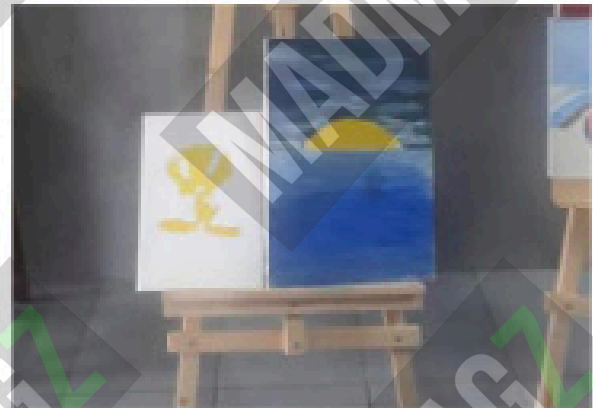
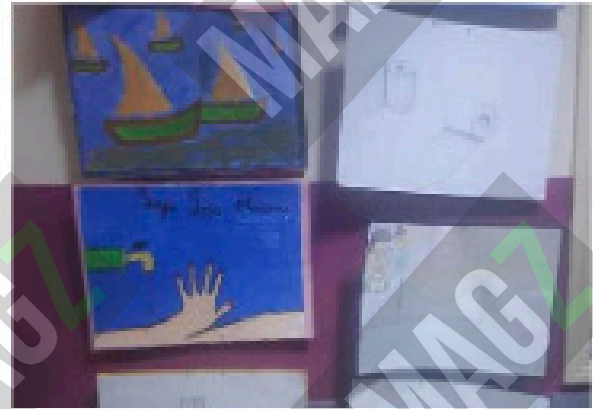
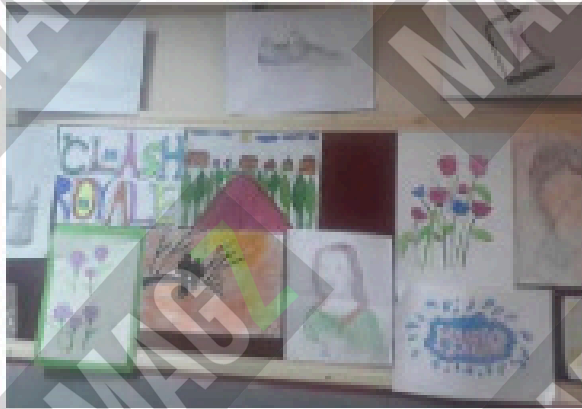


# OUR MASKS





**Our school's art class teacher is Yusuf Döner**  
We thanks for all for his help and support

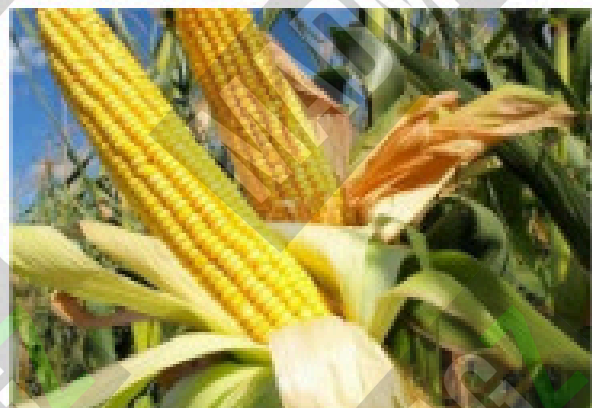
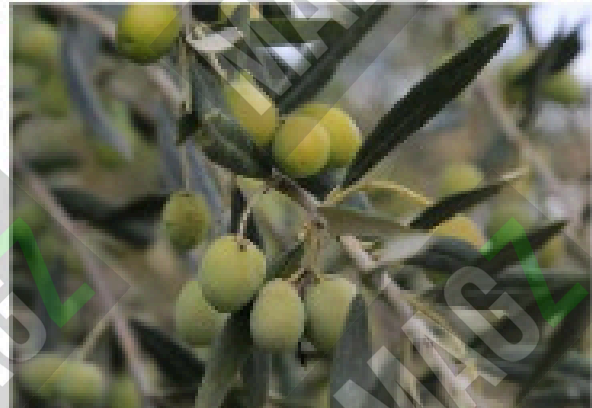




## OUR AGRICULTURAL PRODUCTS



## OUR CLASS' COLLABORATIVE WORK







Twining

**HI! I AM A REFUGEE**



**REYHANLI ORTAOKULU**

